

중국 용정지방 달라재 전통농가의 작업 행위 조사연구*

Working Activities of the Dallajae Traditional Farmhouse in Lungching, China

박 남 희** 고 도 일***
Park, Nam Hee Koh, Do Yim

Abstract

This paper is a part of "The Study of the Traditional Korean Ethnic Farmhousing in Yanbian, China". The purpose of this study focuses on Korean farm house and is twofold: 1) to survey the working space and storage space for tools; 2) to investigate the daily use of space according to the different work activities. It is based on a survey of 124 households in the farm villages of Lunching, China. Survey research methods included a field study in Dallajae. A questionnaire was used to conduct this study. The study found that the working space for the Korean farm family is divided into an indoor area and outdoor area. The indoor space includes working areas where the families live their daily life, cook, launder, clean, manage the house keeping, usually store the grain. The outdoor space includes areas to store the grain, farm tools, rear cattle and grow vegetables. The ordinary Korean farm house includes cupboard, dining table, rice box, shelves and other things such as sewing machine, iron, and tools used for cleaning the house and for farming. The center of life and work for the farm family was the chung-ji-kan (the combined kitchen and major ondol living room) located in the indoor space.

I. 서 론

1. 연구의 필요성

우리 나라와 중국의 국교가 정상화된 1992년을 기점으로 중국의 조선족에 대한 관심이 증가되면서 이들 관련 자료와 서적들이 쉽게 입수되고 각 분야별로 연구가 활발하게 진행되고 있다. 특히 중국 연변에 거주하는 조선족에 대한 개황과 농가에 대한 연구도 차츰 증가하고 있다(김광억; 1987, 박경희; 1987, 1994, 집필소조; 1988, 강영환; 1994, 울산대건축연구소; 1995, 국립민속박물관; 1996, 김종영 외; 1996).

이와 같은 선행연구는 농가를 연구함에 있어서 주로 취락 구조나 건축 구조, 공간 및 재료의 특성을 분석하고 있어서 물리적인 성격이 강하다. 건물과 인간과의 관계에 있어서 물리적인 측면 이외에도 건물 환경과 상호 작용하는 유기체로서의 거주자의 역할은 상당히 중요하다. 이에 농가에서 생활하는 거주자들을 중심으로 거주자 측면에서의 공간 사용 연구가 필요하다. 특히 선행연구¹⁾에서 일상적인 생활행위 즉 식사 및 단란행위, 생리위생행위, 일상작업행위, 자녀양육 및 교육행위, 취미 및 종교활동행위 등에 대한 조사가 이루어졌기 때문에 본 연구에서는 농가의 주요 생활행위인 작업행위만을 보다 구체적으로 연구하였다. 이는 전통농가와 다른 일반 가구를 비교할 때 농가의 특성이 가장 잘 드러나는 행위가 작업행위이기 때문이다. 또한 작업행위에 관한

*본 연구는 학술진흥재단 지원

국내 Post-Doc. 연수과제임

**정회원. 가톨릭대학교 소비자주거학과, Post-Doc. 강사

***정회원. 가톨릭대학교 소비자주거학과 교수

연구가 거의 없는 형편이기 때문에 본 연구에서는 전통농가주택의 작업공간 및 작업행위를 조사하여 조선족의 생활실태를 파악하는 데 그 목적이 있다.

또한 용정지방 달라재 지역은 함경도와 가깝고 현재에도 함경도민들과 접촉도 잦은 곳이기 때문에 이들의 삶과 문화에 대한 이해를 통해 북한 주민의 삶과 문화를 이해하는 데 도움이 될 수 있고, 생활행위에 대한 실태조사를 통해 기초자료 축적 측면에서 학술적인 의의를 가질 수 있으며 앞으로 올 통일에 대비하여 주택산업 측면에서도 좋은 자료를 마련하는 데 본 연구의 의의가 있다.

2. 연구의 목적

본 연구는 중국 조선족 전통농가의 작업공간과 작업행위를 조사하여 생활실태를 파악하는 데 그 목적이 있다. 구체적인 목적은 다음과 같다.

- 1) 전통농가주택의 작업공간 및 작업 기구를 조사한다.
- 2) 작업행위별 공간 이용 실태를 파악한다.

3. 연구방법 및 절차

본 연구는 현지조사 방법을 사용하여 관찰, 기록, 실측, 사진촬영, 녹음과 설문조사를 병행하였고 조사된 가구는 총 126가구이며 분석에 사용된 가구는 124가구이다. 조사내용은 주택 내외부 작업공간, 작업 기구, 작업행위 내용, 작업자, 작업 시의 불만사항 등이었다. 자료분석은 SPSS/PC 프로그램을 이용하여 빈도수, 백분율, 분할표분석을 하였다. 본 연구의 조사팀은 연변대학 조선문제연구소와 공동으로 1996년 11월부터 1997년 7월까지 3차례에 걸쳐 본조사와 보완조사를 실시하였다. 조사대상은 길림성 용정시 지신진(吉林省 龍井市 智新鎮)의 명동촌, 신동촌, 영암촌, 대홍촌의 4개 자연부락이다²⁾.

II. 조사결과 및 논의

1. 작업공간 및 작업기구

1) 작업공간

① 정지

정지는 생활의 중심공간으로 구들과 부스깨와 바당으로 구성된다<사진 1><도면 1>. 이곳에서는 대부분의 일상 작업행위가 발생하는데 식사와 취사, 세탁과 건조, 청소 작업 등이 주로 행해진다. 구들에 놓인 식기장(그릇장 겸 찬장)에는 그릇류, 수저류, 남은 반찬 등이 수납되고 식기장 상부에는 크기가 다양한 소랭이³⁾들이 장식적으로 진열되어 있다. 특히 각 가구마다 같은 공장에서 생산된 듯한 비슷한 장과 그릇이 놓여 있는데 여기서 좋은 물건은 부의 상징이 되기도 한다.

② 방/웃방

전통농가에서의 방은 웃방을 말하는 경우가 많는데 방에서는 가사작업 가운데 빨래 건조, 다림질, 바느질이나 재봉질 등의 행위를 하고 재봉틀이 놓이는 경우가 많다. 특히 정지를 중심으로 생활하기 때문에 정지와 웃방과의 연결성을 중시하여 웃방에는 문이 없거나 문을 열어 놓고 생활할 때가 많다<사진 2>.

③ 건너칸/방앗간

정지의 건너편에 있기 때문에 건너칸 혹은 방앗간이라 부르는 이 공간은 옛날에는 방아를 짓는 곳이었으나 현재는 곡식을 수장하거나 농기구를 보관하는 데 사용한다. 벽에는 뜻을 박아서 기구를 걸어 두기도 하였고 각종 그릇들이 보관되어 있다. 바닥은 흙바닥으로 되어 있거나 마룻바닥으로 되어 있다<사진 3>.

④ 실내창고

본채에 연결된 이 창고는 정지에서 출입이 가능하기도 하고 어떤 집은 외부에서만 출입할 수 있게 되어 있기도 하다. 특히 본채에 잇달아 정지 뒤쪽에 지은 창고는 번들이라고도 부르는데

저장공간이 부족하고 주로 고방이 없는 가구에서 설치하여 사용한다. 이 공간에는 곡식을 수장하거나 사용하지 않는 그릇이나 가구, 농기구나 농기계를 보관하는 데 사용한다.

(2) 외부공간

① 창고/사랑

마당에 위치한 창고(혹은 사랑이라고도 함)에는 곡식을 수장하거나 농기구나 농기계를 보관하고 경제 형편에 따라 크기와 갯수에 차이가 있다.

② 축사

전통농가에서의 축사는 쇠오양, 돼지굴, 닭굴 등을 모두 포함하는데 쇠오양과 닭굴은 본채의 전녀칸 위치에 자리하거나 본채에 잇달아 지은 경우도 있고 따로 독립시켜 놓기도 한다<사진 4>. 특히 본채에 있는 경우 실내와 연결된 문은 없고 외부에서만 통할 수 있게 되어 있으며 쇠오양이 닭굴을 겹치는 경우가 많은데 이 때 닭들은 간이 사다리를 타고 지붕 밑으로 올라간다. 또한 돼지굴은 변소에서 가까운 위치에 있는 편이었다.

③ 마당

마당은 진입마당, 앞마당, 뒷마당으로 나뉘는데 진입마당은 대문으로부터의 진입로와 같은 성격을 지니고 있는 곳으로 대문에서 주출입구까지를 말하고, 주택의 앞마당에는 비닐하우스를 설치하거나 앞마당이 넓은 경우 텃밭으로 가꾸어 채소나 담배를 재배하는 가구가 많았는데 이곳에는 가축이 들어가지 못하도록 울타리를 쳐 놓고 있었다. 텃밭으로 사용하지 않는 경우에는 넓은 마당에서 주로 농작업이나 빨래 건조, 땔감 보관 행위를 한다<사진 5>. 또한 뒷마당에는 텃밭으로서 채소를 재배하거나 농기구, 땔감 등을 쌓아두었다. 특히 마당이 넓은 경우에는 대문이 여러 방향으로 나 있는 가구도 있었다.

④ 옥시허덕/옥수다락

옥시허덕(혹은 옥수다락이라고도 함)은 옥수수를 보관하는 곳으로 대부분의 가구에 한두 곳 있었다. 가정 경제 규모에 따라 그 크기가 달랐다.

이 옥수수의 대부분은 사료용이고 일부만이 식용이다.

⑤ 한데가마

한데가마는 여름철 촬사를 위해서 마당에 설치한 가마솥이나 양은솥으로서 촬사 열기가 실내로 퍼지지 않도록 외부에 두어 촬사작업을 한다. 한데가마가 있는 가구는 많지 않았으나 과거에는 많이 사용했다고 한다.

⑥ 김치굴/감자굴

김치굴은 정지 가까운 빙터나 언덕진 곳에 바닥으로 2m 정도 파고 내려가 김치나 채소를 보관하는 곳으로 사다리로 지상과 연결되어 있고 내부는 일정 온도를 유지하고 있어 겨울에도 김치나 채소, 감자 등을 보관하기가 용이하다. 언덕진 곳에 설치하는 이유는 비가 많이 올 때 물이 들어가지 않게 하기 위해서라고 한다. 조사대상 가구의 상당수가 김치굴을 가지고 있었고, 김치굴이 있는 가구의 대부분이 울안에 가지고 있었다.

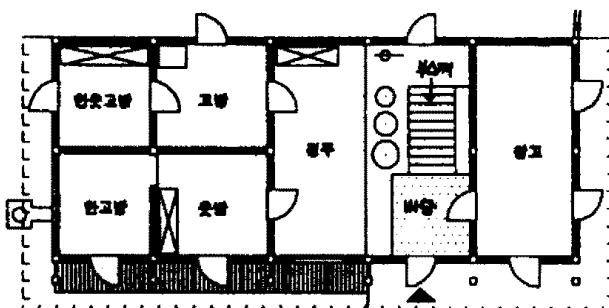
⑦ 헛간

농작업에 필요한 농기계나 농기구 등을 보관하는 곳으로 창고보다는 허름하게 지어진 경우가 많다.

⑧ 기타

기타 작업공간으로는 겨울에 사용하는 담배건조실, 담배 덕대, 명태를 말리는 덕대 등이 있다.

전체적으로 보면 작업공간은 내·외부공간으로 나뉘는데 중심이 되는 공간은 일상작업이 이루어지는 정지와 저장과 가축 사육을 위한 창고와 축



도면 1. 합경도식 겹집: 명동촌 라광선씨 댁.

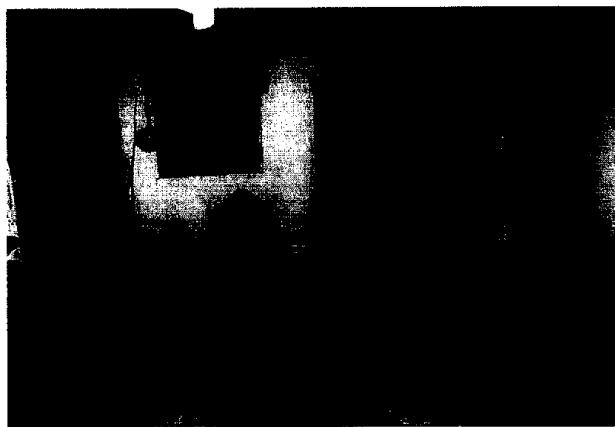


사진 1. 정지의 내부 : 명동촌 정창복씨 댁(1996. 11.).



사진 4. 축사: 명동촌 정창복씨 댁(1996. 11.).

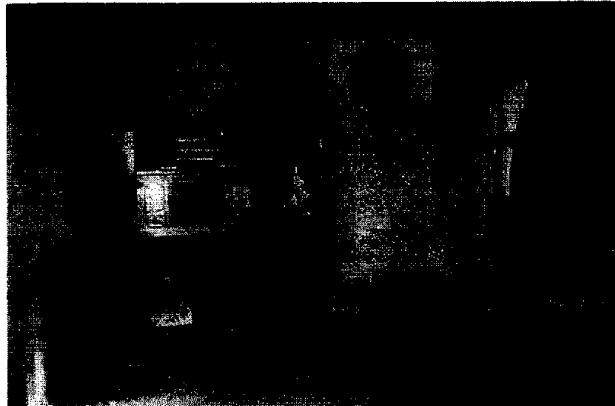


사진 2. 옷방: 영암촌 박정훈씨 댁(1996. 11.).

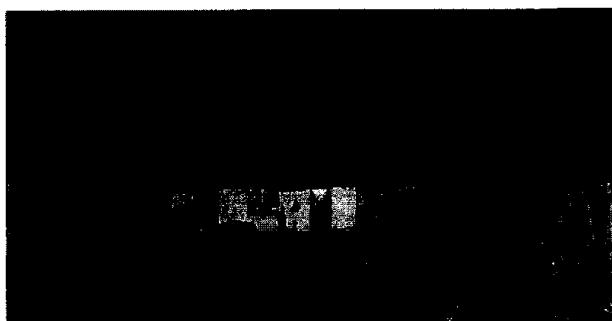


사진 5. 마당: 명동촌 로중석씨 댁(1996. 11.).

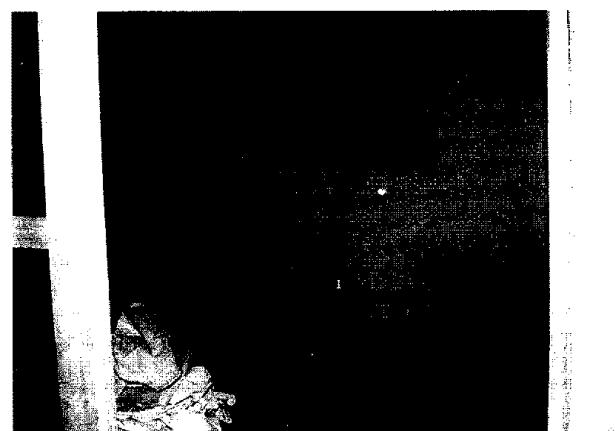


사진 3. 건너칸: 명동촌 정희선씨 댁(1996. 11.).

사이다.

2) 작업기구

(1) 보유현황

① 식사·취사 관련 기구

식사·취사 관련 기구 보유현황을 보면 보유 비율이 높은 기구는 식기장(124가구), 쌀통(109가

구), 채가마(82가구), 밥상(124가구) 등이었다. 반면에 보유율이 낮은 것은 냉장고(3가구), 석유곤로(2가구), 식탁(2가구), 의자(10가구) 등으로 나타났다. 특히 식기장은 조사대상가구 모두에게서 있는 것으로 조사되었다<표 1>.

이 기구들이 주로 놓여 있는 곳은 정지로 나타났는데 이는 작업의 용이함을 위한 것이라고 보이고 특히 쌀통은 창고에 놓인 비율이 높았는데 이는 다른 곡식들과 함께 수장하기 때문인 것으로 판단된다.

② 세탁·건조 관련 기구

세탁·건조 관련 기구 보유현황을 보면 보유비율이 높은 기구는 재봉틀(90가구), 다리미(64가구), 달들이 방망이(49가구) 등으로 나타났다<표 2>. 반면에 세탁기를 보유한 가구는 12가구밖에 되지 않았고 실제로 사용하는 비율이 낮았다. 이 기구들은 각 공간에 고르게 놓여 있는 것으로 나타났는데 특기할만한 것은 세탁기가 배수

표 1. 식사·취사 관련 기구 보유현황

중복응답, N=124, f(%)

종류 \ 구분	비 치 장 소								계
	정지	웃방	한웃방	고방	부스깨	바당	마당	창고	
냉장고	2(0.3)	-	-	1(0.1)	-	-	-	-	3(0.4)
전기밥솥	46(6.8)	2(0.3)	-	-	11(1.6)	-	-	1(0.1)	60(8.9)
식기장	123(18.2)	1(0.1)	-	-	-	-	-	-	124(18.3)
쌀통	32(4.7)	3(0.4)	-	6(0.9)	11(1.6)	1(0.1)	-	56(8.3)	109(16.1)
설거지통	61(9.1)	1(0.1)	1(0.1)	3(0.4)	-	-	-	-	66(9.7)
석유곤로	1(0.1)	-	-	-	1(0.1)	-	-	-	2(0.3)
가스레인지	32(4.7)	-	-	-	11(1.6)	-	-	7(1.1)	50(7.4)
채가마	82(12.1)	-	-	-	-	-	-	-	82(12.1)
풍구	46(6.8)	-	-	-	-	-	-	-	46(6.8)
밥상	95(13.9)	8(1.2)	-	6(0.9)	15(2.2)	-	-	-	124(18.2)
식탁	1(0.1)	-	-	-	-	-	1(0.1)	-	2(0.3)
의자	1(0.1)	4(0.7)	1(0.1)	3(0.5)	-	-	-	1(0.1)	10(1.5)
계	521(77.0)	19(2.9)	2(0.3)	19(2.8)	49(7.2)	1(0.1)	1(0.1)	65(9.6)	677(100.0)

표 2. 세탁·건조 관련 기구 보유현황

중복응답, N=124, f(%)

종류 \ 구분	비 치 장 소								계
	정지	웃방	한웃방	고방	한고방	부스깨	바당	마당	
세탁기	3(1.2)	7(2.8)	-	-	-	2(0.8)	-	-	12 (4.9)
재봉틀	14(5.7)	56(22.7)	2(0.8)	17(6.9)	-	-	-	-	90(36.4)
다리미	21(8.5)	29(11.7)	-	11(4.5)	-	1(0.4)	-	-	64(25.9)
다듬이돌	3(1.2)	3(1.2)	1(0.4)	7(2.8)	1(0.4)	-	-	6(2.4)	11(4.5)
다듬이방망이	4(1.6)	6(2.4)	1(0.4)	9(3.6)	2(0.8)	2(0.8)	6(2.4)	6(2.4)	13(5.3)
계	45(18.2)	101(40.9)	4(1.6)	44(17.8)	3(1.2)	5(2.0)	6(2.4)	12(4.9)	247(100.0)

시설이 전혀 없는 웃방에 놓여 있거나 자주 사용되지 않는 곳에 놓여있고, 재봉틀은 웃방에서 주로 사용하는 것으로 나타났다.

③ 청소 관련 기구

청소 관련 기구 보유현황을 보면 진공청소기를 가지고 있는 가구가 4가구였는데 주로 바당에 두고 사용하고 있었고, 보유비율이 높은 기구는 청소도구 즉 빗자루나 걸레를 가지고 있는 가구는 115가구로 나타났는데 이것들이 없는 가구도 있는 것으로 보아 특별히 도구를 가지고 청소를 하지 않고 눈에 띄는 종이나 형겼 같은 것으로 대충 치우고 생활하는 가구도 있다<표 3>. 이는 특

히 청소를 해도 별로 표시가 나지 않기 때문이다. 또한 쓰레기통이 없는 가구는 쓰레기가 발생할 때는 아궁이에 태워버리거나 밖에 내다 버리기 때문에 특별히 쓰레기통을 따로 마련하지 않은 것으로 나타났다.

④ 수납 관련 기구

수납 관련 기구 보유현황을 보면 선반이나 신발장 모두 비교적 보유비율이 높은 것으로 나타났는데<표 4> 선반은 정지 구들과 부스깨 벽면 상부에 설치되고, 신발장은 바당에 주로 놓여 있는 것으로 나타났다. 이들 기구는 대부분 거주자가 직접 제작 설치한 것이 많았다.

표 3. 청소 관련 기구 보유현황

증복응답, N=124, f(%)

구분 종류	비 치 장 소						계
	정 지	웃 방	부스깨	바 당	마 당	창 고	
청소기	-	1 (0.5)	-	3 (1.6)	-	-	4 (2.2)
청소도구	58(31.9)	1 (0.5)	12 (6.6)	40 (22.0)	1 (0.5)	3 (1.6)	115 (63.2)
쓰레기통	29(15.9)	-	5 (2.7)	12 (6.6)	11 (6.0)	6 (3.3)	63 (34.6)
계	87(47.8)	2 (1.0)	17 (9.3)	55 (30.2)	12 (6.5)	9 (4.9)	182 (100.0)

표 4. 수납관련 기구 보유현황 증복응답, N=124, f(%)

구분 종류	비 치 장 소				계
	정 지	부스깨	바 당	창 고	
선반	28(27.7)	26(25.7)	1(1.0)	1(1.0)	56 (55.4)
신발장	7(6.9)	2(2.0)	34(33.7)	2(2.0)	45 (44.6)
계	35(34.6)	28(27.7)	35(34.7)	3(3.0)	101(100.0)

⑤ 농작업 관련 기구

농작업 관련 기구 보유 현황을 보면 농업을 주업으로 삼는 곳이기 때문에 보유비율이 높은 편이며 마당이나 창고에 주로 보관하고 있는 것으로 나타났다<표 5>. 농기계로는 탈곡기, 경운기 등을 또한 농기구로는 쟁기, 호미, 낫, 제초기, 도리깨, 삽, 손수레, 지게 등등의 것을 가지고 있다.

(2) 구입희망

조사대상자들에게 구입을 희망하는 작업기기 및 도구를 조사한 결과 가정형편 때문인지 구입하고자 하는 기기나 도구가 많지 않은 것으로 파악되었다. 구입을 희망하는 기기로는 냉장고(25.8%), 전기밥솥(16.1%), 세탁기(14.5%) 순으로 나타났다.

2. 전통농가의 작업행위별 공간 이용 실태

1) 작업행위

표 5. 농작업 관련기구 보유현황

증복응답, N=124, f(%)

구분 종류	비 치 장 소				계
	한고방	부스깨	마 당	창 고	
농기계	1(0.6)	-	18(10.8)	35(21.1)	54 (32.5)
농기구	-	2(1.2)	39(23.5)	71(42.8)	112 (67.5)
계	1(0.6)	2(1.2)	57(34.3)	106(63.9)	166(100.0)

(1) 식사·취사작업

① 다듬기

전통농가에서 이루어지는 작업행위를 유형별로 조사하였는데 식사·취사작업시 다듬기에 주로 사용되는 공간은 부스깨, 정지구들, 바당 순으로 매일 행위가 이루어지고 있었다<표 6>. 정지에서 이루어지는 거의 모든 행위가 쪼그리고 앓아서 하는 행위이다. 정지구들은 정지쪽에서 부뚜막과 연결되는 부분이다. 특히 부스깨 부분에는 펌프를 둘러싼 주변 지역이 포함되는데 다듬고 씻는 행위를 용이하게 하려고 이 부분을 많이 사용하고 있었다<사진 6>. 이와는 달리 한국의 농촌에서는 부엌 이외의 바깥 공간을 많이 이용하는 것으로 나타나 차이를 보였는데 쪼그리고 앓아서 하기는 마찬가지였고(정문영, 1992), 전반적인 취사관련 행위가 부엌 작업대와 바닥을 중심으로 이루어지고 있는 한국의 농촌(최병숙, 1988, 1995)과는 생활방식의 차이에서 오는 특징이 나타난다.

② 씻기

씻는 작업에 주로 사용되는 공간은 부스깨, 바

표 6. 다듬기 장소별 이용빈도 증복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	여름철	계
정지구들	34(18.8)	1(0.6)	1(0.6)	-	36(20.0)
부스깨	104(57.8)	-	-	-	104(57.8)
바 당	33(18.3)	3(1.7)	-	-	36(20.0)
마 당	-	-	-	1(0.6)	1(0.6)
부속공간	2 (1.0)	-	-	1(0.6)	3(1.6)
계	173(96.9)	4(2.3)	1(0.6)	2(1.2)	180(100.0)

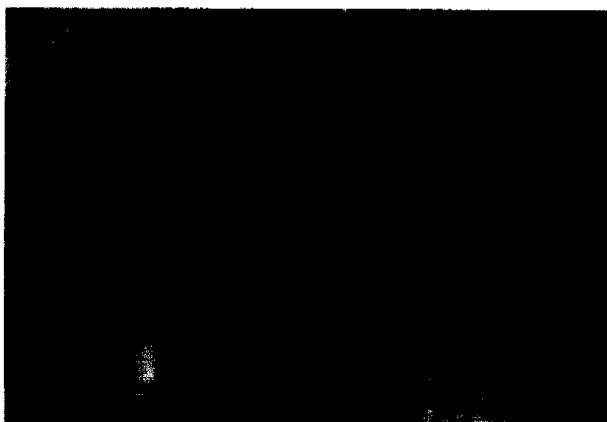


사진 6. 정지에서의 작업행위: 명동촌 송세진씨 댁(1997. 11.).

당, 정지구들 순으로 매일 이루어지고 있었다<표 7>. 부스깨와 바당은 물과 가깝기 때문에 사용이 편리하며 많이 이용된다. 반면에 한국의 농촌에서는 부엌과 함께 마당수도나 목욕탕을 사용하는 것으로 나타나 공간 이용의 차이를 보였다(정문영, 1992).

③ 조리

조리 작업에 주로 사용되는 공간은 부스깨, 정지구들이었고 작업이 매일 이루어지고 있었다 <표 8>. 특히 정지구들 부분은 식기장과 가까워 조미료 등의 사용이 쉽기 때문에 많이 이용되는 것으로 보인다. 한국의 농촌에서도 조리작업은 부엌내에서 이루어지는 것이 같게 나타났고 입식의 작업대를 주로 이용하는 것은 차이를 보였다(정문영, 1992).

④ 배선

배선 작업에 주로 사용되는 공간은 부스깨, 정지구들이었고 작업이 매일 이루어지고 있었다

표 7. 셋기 장소별 이용빈도 중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	계
정지구들	20(14.9)	-	-	20(14.9)
부스깨	80(59.7)	-	-	80(59.7)
바당	29(21.7)	2(1.5)	-	31(23.2)
마당	2(1.5)	-	1(0.7)	3(2.2)
계	131(97.8)	2(1.5)	1(0.7)	134(100.0)

표 8. 조리 장소별 이용빈도 중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	계
정지구들	31(22.0)	2(1.4)	33(23.4)
부스깨	105(74.5)	-	105(74.5)
바당	1(0.7)	-	1(0.7)
마당	1(0.7)	-	1(0.7)
웃방	1(0.7)	-	1(0.7)
계	139(98.6)	2(1.4)	141(100.0)

표 9. 배선 장소별 이용빈도 중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	계
정지구들	62(37.6)	1(0.6)	63(38.2)
부스깨	89(53.9)	1(0.6)	90(54.5)
기타	12(7.3)	-	12(7.3)
계	163(98.8)	2(1.2)	165(100.0)

<표 9>. 특히 정지구들에서 행위가 많이 이루어지는 것은 이곳에서 식사를 하기 위해 상을 놓을 때 작업의 용이함을 위해서 가마솥이 포함되는 구들쪽에서 작업을 많이 하기 때문이다. 한국의 농촌에서도 부엌내에서 배선 행위가 이루어지는 것은 같으나 좌식과 입식을 병용하는 것에서는 차이를 보였다(정문영, 1992).

⑤ 뒷처리(설거지)

뒷처리 작업에 주로 사용되는 공간은 부스깨, 정지구들, 바당 순이며 기타 펌프 주변지역에서도 뒷처리 작업이 많이 이루어지고 있었다<표 10>. 이용횟수는 거의 매일이었다. 뒷처리는 물을 많이 쓰는 작업이기 때문에 씻기와 마찬가지로 부스깨에서 주로 작업을 하고 식사 후 정지구들에 놓인 식기장에 남은 반찬이나 그릇을 정리하느라고 정지구들에서 뒷처리 작업을 하는 것으로 보인다. 설거지를 할 때는 설거지통에 그릇을 모두 넣고 행주로 씻어서 한두 번 정도 행군다.

(2) 세탁·건조작업

① 작은 빨래

전통농가에서 이루어지는 작업 가운데 세탁·

표 10. 뒷처리 장소별 이용빈도 충복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	계
정지구들	21(14.6)	-	21(14.6)
부스깨	97(67.4)	-	97(67.4)
바당	13(9.0)	1(0.7)	14(9.7)
마당	1(0.7)	-	1(0.7)
기타	11(7.6)	-	11(7.6)
계	143(99.3)	1(0.7)	144(100.0)

건조작업시 작은 빨래를 할 때 주로 사용되는 공간은 물 사용이 용이한 부스깨와 물 버리기가 쉬운 바당 순이다<표 11>. 이용횟수는 매일하거나 일주일에 2-3번 하는 경우가 가장 많았다. 특히 냇가 이용은 여름에 많이 하고 겨울에는 집에서 빨래를 한다.

② 큰빨래

큰 빨래는 인근냇가에서 제일 많이 하고 다음은 부스깨에서 여름철이나 일년에 1-2번 혹은 일주일에 2-3번 정도 하였으며, 겨울철에는 부스깨에서 많이 하는 것으로 나타났다<표 12>. 특히 큰 빨래는 물 사용량이 많기 때문에 주로 인근냇가에 나가서 한다.

③ 빨래건조

빨래건조는 마당에서 제일 많이 하는데 일주일에 2-3번이나 매일 하는 가구가 가장 많다<표 13>. 특히 겨울에는 정지구들, 바당, 부스깨 등과 같은 실내에서 건조작업이 주로 이루어진다. 이는 한국의 농촌에서도 부엌 내에서 일부 세탁이 이루어지는 실태와 같다(정문영; 1992, 최병숙; 1995).

④ 빨래정리

빨래정리작업은 주로 정지구들에서 일주일에

표 11. 작은 빨래 장소별 이용빈도

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	한달에 1-2번	여름철	겨울철	계
정지구들	3(1.7)	3(1.7)	-	-	-	-	6(2.4)
부스깨	37(21.1)	17(9.7)	6(3.4)	-	-	24(13.7)	84(48.0)
바당	15(8.6)	10(5.7)	4(2.3)	-	-	-	29(16.6)
마당	1(0.6)	2(1.1)	-	-	-	-	3(1.7)
웃방	1(0.6)	-	-	-	-	-	1(0.6)
인근냇가	5(2.9)	8(4.5)	4(2.3)	2(1.1)	26(14.9)	-	45(25.7)
기타	4(2.3)	3(1.7)	-	-	-	-	7(4.0)
계	66(37.7)	43(24.6)	14(8.0)	2(1.1)	26(14.9)	24(13.7)	175(100.0)

표 12. 큰 빨래 장소별 이용빈도

충복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매일	일주에 2-3번	일주에 1번	한달에 1-2번	여름철	겨울철	1년에 1-2번	몇년에 1-2번	계
정지구들	-	-	2(1.2)	-	-	1(0.6)	-	-	3(1.9)
부스깨	1(0.6)	2(1.2)	1(0.6)	2(1.2)	-	22(13.6)	2(1.2)	-	30(18.5)
바당	2(1.2)	1(0.6)	3(1.9)	3(1.9)	-	2(1.2)	2(1.2)	-	13(8.0)
부속공간	1(0.6)	-	-	-	-	-	-	-	1(0.6)
인근냇가	2(1.2)	17(10.5)	9(5.6)	16(9.9)	40(24.7)	2(1.2)	24(14.8)	3(1.9)	113(69.8)
기타	-	-	-	-	-	-	2(1.2)	-	2(1.2)
계	6(3.7)	20(12.3)	15(9.3)	21(13.0)	40(24.7)	27(16.7)	30(18.5)	3(1.9)	162(100.0)

표 13. 빨래 건조 장소별 이용빈도

중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	한달에 1-2번	여름철	겨울철	계
정지구들	3(1.8)	4(2.4)	3(1.8)	1(0.6)	-	1(0.6)	12(7.2)
부스깨	7(4.2)	2(1.2)	1(0.6)	-	-	2(1.2)	12(7.2)
바 당	5(3.0)	2(1.2)	2(1.2)	-	-	1(0.6)	1(6.0)
부속공간	1(0.6)	-	-	-	-	-	1(0.6)
마 당	39(23.4)	57(34.1)	19(11.4)	2(1.2)	5(3.0)	1(0.6)	123(73.7)
웃 방	1(0.6)	5(3.0)	2(1.2)	-	1(0.6)	-	9(5.4)
계	56(33.5)	70(41.9)	27(16.2)	3(1.8)	6(3.6)	5(3.0)	167(100.0)

2-3번, 매일 순으로 하는 것으로 나타났다<표 14>. 한국의 농촌에서도 부엌에서 세탁물 정리를 하는 것으로 조사된 바(정문영; 1992, 최병숙; 1995)와 차이를 보이는데 이는 달라재 지역에서의 정지구들이 안방과 같은 역할을 하는 곳이기 때문이다.

(5) 다림질

다림질도 주로 정지구들에서 하고 있었는데 한 달에 1-2번, 일주일에 2-3번, 일주일에 한 번 정도로 그 횟수가 적었다<표 15>. 전체적으로 보면 다림질을 많이 하지 않는다.

(6) 바느질 · 재봉질

바느질 · 재봉질을 하는 공간으로는 정지구들이

가장 많으며 방에서도 작업을 하였는데 한 달에 1번 하는 가구가 가장 많고 일주일에 2-3번, 일주일에 1번 정도 바느질과 재봉질을 하는 것으로 나타났다<표 16>. 재봉틀을 보유하고 있는 가구도 90가구(72.6%)나 되나 실제적으로 사용하는 가구는 적다.

(3) 가사사무처리

① 가사사무처리

가사사무처리는 정지구들과 바당에서 매일 혹은 한 달에 1번 정도 하는 가구가 가장 많다<표 17>. 여기서 가사사무처리라고 하는 것은 금전관계의 일이나 물건을 사고 파는 행위가 해당된다.

(4) 청소작업

표 14. 빨래 정리 장소별 이용빈도

중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	한달에 1-2번	여름철	겨울철	계
정지구들	49(34.8)	64(45.4)	21(14.9)	2(1.4)	2(1.4)	1(0.7)	139(98.6)
부스깨	-	1(0.7)	-	-	-	-	1(0.7)
마 당	-	1(0.7)	-	-	-	-	1(0.7)
계	49(34.8)	66(46.8)	21(14.9)	2(1.4)	2(1.4)	1(0.7)	141(100.0)

표 15. 다림질 장소별 이용빈도

중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	한달에 1-2번	겨울철	몇년에 1번	계
정지구들	5(8.3)	11(18.3)	10(16.7)	24(40.0)	2(3.4)	1(1.7)	53(88.3)
부 스 깨	-	-	1(1.7)	-	-	-	1(1.7)
웃 방	1(1.7)	1(1.7)	2(3.4)	2(3.4)	-	-	6(10.0)
계	6(10.0)	12(20.0)	13(21.7)	26(43.3)	2(3.4)	1(1.7)	60(100.0)

표 16. 바느질·재봉질 장소별 이용빈도

중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	한달에 1번	여름철	겨울철	1년에 1-2번	몇년에 1번	계
정지구들	9(9.3)	16(16.5)	14(14.4)	30(30.9)	1(1.0)	4(14.4)	3(3.1)	3(3.1)	80(82.5)
건 너 칸	1(1.0)	-	-	-	-	-	-	-	1(1.0)
웃 방	1(1.0)	2(2.0)	1(1.0)	9(9.7)	-	-	2(2.0)	1(1.0)	16(16.5)
계	11(11.3)	18(18.6)	15(15.5)	39(40.2)	1(1.0)	4(14.4)	5(5.2)	4(4.1)	97(100.0)

표 17. 가사사무처리 장소별 이용빈도

중복응답, N=124, f(%)

이용빈도 장소	매 일	일주에 2-3번	일주에 1번	한달에 1번	겨울철	1년에 1-2번	몇년에 한번	계
정지구들	38(36.2)	2(1.9)	7(6.7)	25(23.8)	5(4.8)	3(2.9)	2(1.9)	82(78.1)
부스깨	1(1.0)	-	-	-	-	-	-	1(1.0)
바당	1(1.0)	-	3(2.9)	13(12.4)	1(1.0)	2(1.9)	1(1.0)	21(20.0)
웃 방	-	-	-	-	-	1(1.0)	-	1(1.0)
계	40(38.1)	2(1.9)	10(9.5)	38(36.2)	6(5.7)	6(5.7)	3(2.9)	105(100.0)

① 걸레 빨기

청소작업 가운데 걸레빨기를 하는 공간으로는 부스깨(45.8%), 바당(22.2%), 정지구들(20.1%) 순으로 나타났는데 이 작업은 매일 이루어지고 있었으며 물을 사용할 수 있는 곳에서 주로 행해지고 있음을 알 수 있었다.

② 쓰레기처리

생활에서 매일 발생하는 쓰레기 가운데 가연성 쓰레기는 아궁이에 모았다가 취사나 난방 연료와 함께 태워 버리고 불연성 쓰레기는 먼 밭에 버리거나(43.4%), 마당(20.9%), 냇가(18.6%) 등지에 내다 버리는 것으로 조사되었다.

(5) 농작업**① 곡물보관**

농작업 가운데 곡물보관 행위는 부속공간(48.4%), 건너칸(21.0%)에서 매일 하는 것으로 나타났다. 특히 부속공간인 창고를 제일 많이 사용하고 있었다.

② 가축돌보기

가축돌보기는 쇠오양과 마당에서 매일 이루어지고 있었는데 여기서 쇠오양(56.2%)은 돼지굴과 닭굴도 포함하여 조사한 것이다. 특히 조사대상

자들이 가축을 방목하는 경우가 많기 때문에 마당(24.7%)을 돌보는 장소로 많이 응답하였다.

③ 담배 말리기와 담배 조리⁴⁾

담배는 50여종이 있는데 용정 달라재 지방에서는 그 중 두가지가 주로 재배된다. 즉 대홍촌에서 재배하는 양건종(독한 담배잎)과 명동촌에서 재배하는 황연(순한 담배잎)이 그것이다. 담배잎이 8월 중순부터 수확되면 우선 그 밭의 담배 떡대에서 말린 후 집안(혹은 창고)으로 거둬들인다. 그 후 11월 내내 말려서 그 말린 담배잎을 정지구들과 바당에 산더미처럼 쌓아 놓고 담배 조리를 하는데 이 작업은 여자들의 몫이며 정지구들(58.4%)과 바당(28.3%)에서 제일 많이 한다.

전체적으로 보면 농작업을 제외한 일상작업 행위中最 많이 이용하는 공간은 정지이며 그 중에서도 부스깨와 정지구들의 사용빈도가 가장 높은 것으로 조사되었다. 이는 식사·취사작업, 세탁·건조작업, 청소 작업 등등이 모두 물을 사용하는 작업이고 부스깨와 정지구들이 바로 연결되어 같은 공간에서 하나의 동선으로 이어질 수 있기 때문이고 또한 펌프가 놓인 위치도 바로 부스깨 옆이기 때문에 모든 작업이 부스깨를 중심으

로 이루어진다.

2) 작업자

(1) 주작업자

작업행위별로 주작업자를 조사한 결과 대부분의 행위를 주부가 거의 하고 있었다. 가장 많이 하고 있는 작업은 식사·취사 관련 작업이었고 주작업 비율이 비교적 낮은 것은 가사사무작업으로서 이 작업에서는 남편의 비중이 큰 것으로 나타났다. 자녀의 작업 참여 비율이 낮은 것은 자녀와 동거하는 비율이 낮기 때문이다.

표 18. 정지에서의 불편사항 중복응답, N=124, f(%)

분류	내 용	f(%)
없음	익숙해져서 불만이 없음	49(45.8)
구조	입식 작업대 없는 것	9(8.4)
	방과 정주 사이에 벽이 없는 것	3(2.8)
	정주가 좁다	2(1.9)
	나무를 때는 것이 불편하다	2(1.9)
	쪽마루가 없어서 불편하다	1(0.9)
	정주에 단이 없다	1(0.9)
설비	상하수도가 없다	3(2.8)
	전기 사용이 불편하다	1(0.9)
	전기펌프가 없다	1(0.9)
기구	가스레인지가 없다	4(3.7)
	전기밥가마가 없다	2(1.9)
	전기풍구가 없다	1(0.9)
	전기기구가 없다	1(0.9)
	전기곤로나 석유곤로가 없다	1(0.9)
위생	면자가 많다	1(0.9)
	위생이 불결하다	1(0.9)
작업	아궁이 바닥에서 부스깨 널판으로 오르내리기	15(14.0)
	가마솥을 이용하기가 불편하다	2(1.9)
	혼자 일하기 바쁘다	1(0.9)
	일할 때 힘이 없다	1(0.9)
경제	부스깨의 쪽마루를 뼀고 거두기가 어렵다	1(0.9)
	가스통을 교환하기가 불편하다	1(0.9)
계		107(100.0)

(2) 불만사항

조사대상가구의 주작업자에게 정지에서 작업할 때 불편한 사항을 조사하였다. 그 결과 작업자들이 불편하게 느끼는 것은 크게 여섯가지 유형으로 분류된다<표 18>. 즉 작업할 때 어려움(19.6%), 구조 상태(16.8%), 기구 미비(8.4%) 순으로 불만을 지적하였다. 한편 불편한 것이 없다고 응답한 가구가 가장 많았는데(45.8%) 이는 오랜 생활에서 오는 익숙함 때문에 불편을 느끼지 못하는 것이었고 또한 새롭고 편리한 것에 대한 기대감이 적을 뿐더러 경제적인 부담 때문에 현재의 불편을 불만으로 인식하지 못하고 있는 것으로 보인다.

III. 결론 및 제언

중국 용정지방은 19세기 말부터 20세기 초에 걸쳐 마을이 형성된 지역으로 조선족 대부분이 함경도에서 이주해와서 함경도식 겹집(양통집) 평면의 집을 짓고 살았고 지금도 이 형식을 보존하고 있다. 지금까지의 연구결과를 바탕으로 다음과 같은 결론과 제언을 서술한다.

1. 전통농가의 작업공간은 내부공간과 외부공간으로 나눌 수 있고 내부공간은 정지간, 웃방, 건너칸, 실내창고로 구성되고 외부공간은 창고, 축사, 마당, 옥시허덕, 한데가마, 김치굴, 헛간, 기타공간 등으로 구성된다. 내부공간 가운데 정지간과 웃방은 일상적인 작업행위를 하는 공간으로 쓰이고 건너칸과 실내창고는 실내 저장공간으로 사용한다. 외부공간 가운데 창고, 옥시허덕, 김치굴, 헛간 등은 저장을 하는 공간이고 축사와 마당은 가축을 사육하는 공간인데 여기서 마당은 텃밭으로 가꾸어 생산작업을 하는 공간으로도 사용한다. 한편 한데가마는 취사작업을 하는 공간이고 텃밭과 기타 공간은 담배나 명태를 말리는 것과 같은 생산 작업 공간으로 사용한다.
2. 전통농가에서 보유하고 있는 작업기구로 식

사·취사 관련 기구로는 식기장, 밥상, 쌀통을 많이 보유하고 있었고, 세탁·건조 관련 기구로는 재봉틀, 다리미, 청소 관련 기구로는 청소도구, 수납 관련 기구로는 선반과 신발장의 보유비율이 높았으며, 농작업 관련 기구로는 쟁기, 호미, 낫, 제초기, 지게와 같은 농기구가 많았다.

3. 전통농가에서의 작업행위는 식사·취사작업, 세탁·건조작업, 가사사무처리, 청소작업, 농작업, 기타 작업 등을 하고 있었다. 식사·취사작업은 부스깨에서 가장 많이 이루어지고 있었고, 세탁·건조작업은 부스깨와 인근 냇가, 정지구들에서, 가사사무처리는 정지구들에서, 청소작업은 부스깨와 기타 공간에서, 농작업 가운데 곡식 보관은 부속공간에서 하고 가축돌보기는 쇠오양과 마당에서, 기타 작업으로 담배 조리는 정지구들과 바당에서 주로 이루어지고 있었다.

4. 전통농가에서 대부분의 작업은 주부가 하고 있었고 가사사무작업은 남편이 도와주는 비율이 비교적 높게 나타났다. 조사대상가구에서 불만을 느끼고 있는 것은 구조적인 불편, 미비한 설비, 취사기구 부족, 불결한 위생시설, 작업의 어려움, 경제적 비용 등을 지적하였다.

5. 전통농가에서의 작업은 내부공간에서 는 정지간에서 이루어지는 일상적인 작업과 외부공간에서 이루어지는 저장과 가축 사육 행위로 대별된다. 특히 정지간에는 대부분의 집에 비슷한 문양에다가 장의 크기마저도 비슷한 식기장과 찬장이 똑같은 위치에 같은 순서로 놓여 있었고 소랭이를 엎어 놓은 것까지 똑같아 전체 규모만 다를 뿐 획일적인 정지의 모습이 보인다. 또한 과거에는 본채에서 작업공간으로 사용하던 건너칸과 쇠오양이 외부공간인 창고의 형태로 분리되어 나가고 있음이 확인되었다. 이로 미루어 본채는 기거하는 생활공간으로 쓰고 외부공간은 작업공간으로 분리시키려는 경향이 있는 것으로 보인다. 또한 작업행위별 공간 이용에 있어서는 여러 행위가 같은 공간에서 중복되어 발생하고 있는데

이는 부스깨와 정지구들이 동일 평면에 있고 좁은 공간에서 이루어지는 행위이며 세분화된 행위라기보다는 단순화되고 제한된 움직임으로 이루어지기 때문에 동선의 낭비가 적어서 큰 불편을 느끼지 않으면서 생활하는 것으로 보인다.

이상의 연구 결과는 장차 통일을 대비하여 북한 주민의 삶과 문화를 이해하고 함경도 지역의 농가를 연구함에 많은 도움이 될 것이다. 또한 중국의 다른 지역에 거주하는 조선족의 주생활도 조사하여 비교하는 연구가 이루어진다면 한국 전통주거문화의 흐름과 정통성을 파악하고 현재와의 연관성을 규명하는데 좋은 자료가 될 것이다.

주

- 1) 본 학회지 8권 3호 참조
- 2) 자세한 연구방법 및 절차는 본 학회지 1997년 10월 8권 3호, 2-3면 참조.
- 3) 법랑을 입힌 커다란 대야 같은 그릇
- 4) 말린 담배잎 5~6개씩을 가즈런히 정돈하여 꼭지를 잘 묶어서 빠지지 않게 만드는 작업을 말한다.

참고문헌

1. 강영환(1994). 중국 연변지구 조선족의 주거공간 및 생활양식. *한국건축역사연구*, 5.
2. 고도임 외 3인(1997). 중국 용정지방 달라재 전통 농가 정지간과 생활행위 조사연구. *한국주거학회지*, 8(3).
3. 고도임 외 3인(1997). 중국 용정지방 달라재 전통 농가의 접객장소와 접객행위. *한국농촌생활과학회지*, 8(2).
4. 고도임 외 4인(1997). 중국 용정지방 달라재 전통 농가의 주택특성 및 주택 유형화, *가톨릭대학교 생활과학연구논집*, 17(1).
5. 고도임 외 4인(1998). 중국 연변 조선족 전통농가의 시설설비 실태조사, *대한가정학지*, 36(6).
6. 국립민속박물관(1996). 중국 길림성 한인 동포의

- 생활문화, 국립민속박물관 학술총서 19.
7. 김봉렬(1994). 중국 연변지구 조선족 마을과 주거. *한국건축역사연구*, 5.
 8. 김종영 외 3인(1996). 중국 조선족 주거의 공간 구성 형태와 그 지역 분포에 관한 연구. *한국주거학회지*, 7(1).
 9. 박경희(1987). 조선민족사 연구. 중국 심양 료녕출판사.
 10. 박경희(1994). 중국 조선족의 의식주 생활풍속. *집문당*.
 11. 연변대학 중국 조선족 총서 편찬위원회(1994). 중국 조선족 연구 1, 2, 3.
 12. 울산대 건축연구소(1995). 장재촌. *울산대 출판부*.
 13. 정문영(1992). 농촌주택의 부엌과 목욕실 사용 실태와 개량 방향. 연세대학교 대학원 석사학위 논문.
 14. 집필소조(1988). 연변 조선족 자치주 개황-중국의 우리 민족. 도서출판 한울.
 15. 최병숙(1988). 서울 근교 농촌주택에 있어서 식사 및 취사공간에 관한 사례 연구. 연세대학교 대학원 석사학위논문.
 16. 최병숙(1995). 거주자 요구에 의한 농촌 주택 계획방향에 관한 연구. 연세대학교 대학원 박사학위논문.
 17. 한상복, 권태환(1993). 중국 연변의 조선족. *서울대 출판부*.

(接受 : 1998. 9. 8)